

**Suomen Krikettiliitto ry**  
**Varsinainen liittokokous**  
23.4.2022 klo 13:15–17:25  
Taitotalo, Valimotie 8, Helsinki

## **P Ö Y T Ä K I R J A**

Läsnä:

Äänivaltaiset edustajat

Club 71 Krikettiseura ry, Md Ashraful Alam  
Ekenäs Cricket Club ry, Tom Jilbert  
Empire Cricket Club ry, Sean Walsh  
Finnish Pakistani Club, Heikki Mahlamäki, kokouksen sihteeri  
Greater Helsinki Cricket Club ry, S Ali  
Helsinki Gymkhana Cricket Club, Pankaj Saharan  
Merisotakoulun Krikettiklubi ry, Heikki Mahlamäki  
Nordic Warriors Sports Club, Aditya Alur  
Otaniemen Krikettikerho ry, Yaseen Khan  
PlayCricket Suomi ry, Maija Hyötyläinen  
Shaurya Cricket Club ry, Rakesh Satharasi  
Stadin ja Keravan Krikettiseura ry, Ponniah Vijendran  
Tampere Eagles Cricket Club ry, Ponniah Vijendran  
Turku United Cricket Club ry, Robert Moulder

Yhteensä 14 ääntä, joita käyttää 12 edustajaa

Sääntömääräisellä puhe- ja läsnäolo-oikeudella

Andrew Armitage, liiton puheenjohtaja, kokouksen puheenjohtaja §§ 1–2  
Tuomas Tiihonen, liiton tekninen johtaja, kokouksen puheenjohtaja §§ 2–14  
Maija Scamans, liiton toiminnanjohtaja, johtoryhmän jäsen  
Srinidhi Ravindra, liiton tuomaritoiminnan johtaja, johtoryhmän jäsen  
Shahzad Shabbir, liittohallituksen jäsen

Puhe- ja läsnäolo-oikeudella

Jaree Ullah Junbah  
Simranjeet Brar  
Fawad Ahmed

### **§ 1 Kokouksen avaus**

Liiton puheenjohtaja Andrew Armitage avasi kokouksen kello 13:15. Kokous kuuli toiminnanjohtaja Maija Scamansin avauspuheenvuoron.

## § 2 Valitaan kokouksen puheenjohtaja

Yaseen Khan esitti puheenjohtajaksi Tuomas Tiihosta.

**Päätös:** Tuomas Tiihonen valittiin kokouksen puheenjohtajaksi yksimielisesti.

*Tuomas Tiihonen siirtyi johtamaan puhetta.*

## § 3 Valitaan kokouksen sihteeri, kaksi (2) pöytäkirjantarkastajaa ja kaksi (2) ääntenlaskijaa

Liiton puheenjohtaja esitteli liittohallituksen esityksen, jonka mukaan kokouksen sihteeriksi kutsutaan liittohallituksen jäsen Heikki Mahlamäki. Sean Walsh ja Ponniah Vijendran ilmoittivat tahdostaan tulla valituiksi pöytäkirjantarkastajiksi ja ääntenlaskijoiksi.

**Päätös:** Kokouksen sihteeriksi valittiin Heikki Mahlamäki. Pöytäkirjantarkastajiksi ja ääntenlaskijoiksi valittiin Sean Walsh ja Ponniah Vijendran.

## § 4 Todetaan kokouksen laillisuus ja päätösvaltaisuus

Kokouksen puheenjohtaja esitti menettelytavasta, että kohdassa käsitellään myös esityslistan hyväksyminen kokouksen työjärjestykseksi. Menettelytapa hyväksyttiin yksimielisesti.

Liiton sääntöjen 10 § mukaan liiton varsinaisen kokouksen kokouskutsu on lähetettävä jäsenille viimeistään neljä viikkoa ennen kokousta ja kokouksen esityslista viimeistään viikkoa ennen kokousta.

Liiton puheenjohtajan selvityksen mukaan kokouskutsun on lähetetty liiton varsinaisille jäsenille neljä viikkoa ennen kokousta ja kokouksen esityslista viikkoa ennen kokousta.

Liiton sääntöjen 10 § mukaan kokouksen on katsottava olevan päätösvaltainen, kun läsnä on yhdenkin äänivaltaisen jäsenen edustaja.

Kokouksen puheenjohtaja ilmoitti niiden jäsenten edustajat, jotka olivat toimittaneet valtakirjansa tarkastettaviksi kokouksen alkuun mennessä, henkilöt, jotka olivat läsnä ja sääntömääräisesti puhe- ja läsnäolo-oikeutettuja, sekä henkilöt, jotka hakevat puhe- ja läsnäolo-oikeutta.

**Päätös:** Kokous todettiin laillisesti koollekutsutuksi ja päätösvaltaiseksi.

Esityslista hyväksyttiin kokouksen työjärjestykseksi.

Kokous totesi läsnä olevat valtakirjat sekä sääntömääräisesti puhe- ja läsnäolo-oikeutetut.

Kokous myönsi puhe- ja läsnäolo-oikeuden niille läsnäolijoille, jotka eivät ole äänivaltaisia, kokousvirkailijoita, tai sääntömääräisesti puhe- ja läsnäolo-oikeutettuja.

## § 5 Hyväksytään liiton toimintakertomus edelliseltä toimikaudelta

Liiton puheenjohtaja esitteli hallituksen esityksen liiton toimintakertomukseksi toimintakaudelta 2021, sekä siitä kokousta varten tehdyn englanninkielisen lyhennelmän.

Käytiin yksi, yhtenäinen keskustelu toimintakertomuksesta, jonka aikana ei tehty liittohallituksen pohjaesitykseen muutosesityksiä.

*Kokouksen puheenjohtaja totesi, että liiton puheenjohtaja otti asiakseen selvittää, hyväksyykö kansainvälinen liitto tulokorttikriteerien jakelun jäsenseuroille, sekä että liiton puheenjohtaja ja toiminnanjohtaja selvittävät aiempien tulokorttitietojen jakamista seuroille.*

*Kokouksen puheenjohtaja totesi, että viestintäpäällikkö ottaa valokuvia kokouksesta käytettäväksi sosiaalisessa mediassa ja niiden henkilöiden, jotka eivät halua tulla kuvatuksi, on ilmoitettava tästä puheenjohtajalle.*

**Päätös:** Liittohallituksen esitys toimintakertomukseksi toimintakaudelta 2021 hyväksyttiin yksimielisesti.

### **§ 6 Vahvistetaan liiton tilinpäätös edelliseltä toimikaudelta, merkitään tiedoksi toiminnantarkastajien siitä antama lausunto, sekä päätetään tili- ja vastuuvapauden myöntämisestä tili- ja vastuuvelvollisille**

Kokouksen puheenjohtaja esitti menettelytavaksi, että kohta jaetaan kolmeen osaan, joista ensimmäisessä vahvistetaan tilinpäätös, toisessa merkitään tiedoksi toiminnantarkastajien lausunto ja kolmannessa myönnetään tili- ja vastuuvapaus. Menettelytapa hyväksyttiin yksimielisesti.

Liiton puheenjohtaja esitteli tilinpäätöksen, taseen, toiminnantarkastuskertomuksen, liiton ICC-ohjeiden mukaisen talousarvion ja toteuman vuodelta 2021, sekä graafisen esityksen vuoden 2021 keskeisistä tulo- ja kustannustekijöistä.

Tilinpäätöksestä ei käytetty puheenvuoroja.

Toiminnantarkastajien lausunnosta ei käytetty puheenvuoroja.

*Tili- ja vastuuvelvolliset poistuivat kokoustilasta.*

Tili- ja vastuuvapauden myöntämisestä ei käytetty puheenvuoroja. Kokouksen puheenjohtaja totesi kokouksen myöntävän tili- ja vastuuvapauden yksimielisesti.

**Päätös:** Tilinpäätös vahvistettiin.

Toiminnantarkastajien lausunto sekä muut esitellyt asiakirjat merkittiin tiedoksi.

Tili- ja vastuuvelvollisille myönnettiin tili- ja vastuuvapaus tilikaudelta 1.1.-31.12.2021.

*Puheenjohtaja ilmoitti kokouksen pitävän tauon kello 14:54–15:04.*

*Kokoustauko 14:54–15:04.*

## **§ 7 Päätetään liittohallituksen jäsenille maksettavista korvauksista**

Liiton puheenjohtaja esitteli hallituksen esityksen, jonka mukaan liittohallituksen jäsenille ei makseta palkkioita vuodelta 2022.

Asiasta ei käytetty puheenvuoroja.

**Päätös:** Liittohallituksen jäsenille ei makseta palkkioita vuodelta 2022.

## **§ 8 Päätetään tilin- ja/tai toiminnantarkastajille maksettavista korvauksista**

Liiton puheenjohtaja esitteli hallituksen esityksen, jonka mukaan tilin- ja toiminnantarkastajille ei makseta palkkioita vuodelta 2022.

Asiasta ei käytetty puheenvuoroja.

**Päätös:** Tilin- ja toiminnantarkastajille ei makseta palkkioita vuodelta 2022.

## **§ 9 Hyväksytään toimintasuunnitelma ja talousarvio kuluvalle toiminta- ja tilikaudelle sekä hyväksytään tarvittaessa liiton keskipitkän ajan suunnitelma**

Kokouksen puheenjohtaja esitti menettelytavaksi kohdan jakamista kahteen osaan, joista ensimmäinen on toimintasuunnitelman hyväksyminen ja toinen talousarvion hyväksyminen. Menettelytapa hyväksyttiin yksimielisesti.

Liiton puheenjohtaja esitteli liittohallituksen esitykset toimintasuunnitelmaksi ja talousarvioksi vuodelle 2022.

Asiakirjoista käytiin keskustelu.

**Päätös:** Hyväksyttiin liittohallituksen esitykset toimintasuunnitelmaksi ja talousarvioksi vuodelle 2022.

## **§ 10 Valitaan kaksi toiminnantarkastajaa ja kaksi varatarkastajaa, tai yksi tilintarkastaja ja tarvittaessa varatilintarkastaja sekä yksi toiminnantarkastaja ja varatarkastaja**

Liiton varapuheenjohtaja esitteli liittohallituksen esityksen, jonka mukaan Shaun van den Dobbelseen ja Sachindra Rimal jatkavat toiminnantarkastajina sekä Jukka Hytti ja Johannes Lassila varatoiminnantarkastajina. Henkilöiltä on pyydetty suostumus tehtävään..

Keskustelussa ei käytetty puheenvuoroja.

**Päätös:** Valittiin tilikaudelle 1.1.-31.12.2022 toiminnantarkastajiksi Shaun van den Dobbelseen ja Sachindra Rimal sekä varatoiminnantarkastajiksi Jukka Hytti ja Johannes Lassila.

## § 11 Päätetään jäsenmaksujen suuruudesta

Liiton varapuheenjohtaja esitteli liittohallituksen esityksen, jonka mukaan varsinaisten jäsenten jäsenmaksu olisi 70 euroa.

Keskustelun aikana ei tehty liittohallituksen esityksestä poikkeavia esityksiä.

**Päätös:** Päätettiin varsinaisten jäsenten jäsenmaksuksi 70 euroa.

*Kokouksen puheenjohtaja ilmoitti kokouksen pitävän tauon 16:19–16:24*

*Kokoustauko 16:19–16:24.*

## § 12 Käsitellään muut esityslistalla olevat asiat

### § 12.1 Empire Krikettikerho: Keskustelu siirtosäännöistä

Empire Krikettikerhon edustaja Sean Walsh esitteli aloitteen ja kommentoi liittohallituksen siihen antamaa vastausta.

Liiton puheenjohtaja esitteli liittohallituksen vastauksen.

Aloitteessa ei ollut velvoittavaa ponsiosaa.

**Päätös:** Aloite ja liittohallituksen vastaus merkittiin tiedoksi.

### § 12.2 Empire Krikettikerho: Esityksiä kilpailujen järjestämisestä

Empire Krikettikerhon edustaja Sean Walsh esitteli aloitteen ja kommentoi liittohallituksen siihen antamaa vastausta.

Liiton puheenjohtaja esitteli liittohallituksen vastauksen aloitteeseen ja sen ponsiosan kolmeen esitykseen.

Sean Walsh totesi, että liittohallituksen vastauksen sisältämät muutokset olivat riittäviä ja aloitteentekijä tyytyy niihin riittävinä vastauksia.

**Päätös:** Liittohallituksen vastaus hyväksyttiin.

### § 12.3 Empire Krikettikerho: Otteluiden alkamisajat Keravan kansallisella krikettikentällä

Empire Krikettikerhon edustaja Sean Walsh esitteli aloitteen ja kommentoi hallituksen siihen antamaa vastausta.

Liiton puheenjohtaja esitteli liittohallituksen vastauksen.

Sean Walsh totesi liittohallituksen vastauksen riittäväksi selvitykseksi aloitteen johdosta ja että aloitteentekijä tyytyy siihen.

**Päätös:** Liittohallituksen vastaus hyväksyttiin.

*Kohta § 12.4 siirrettiin esittäjän toiveesta käsiteltäväksi kohdan § 12.5 jälkeen*

### **§ 12.5 Stadin ja Keravan Krikettiseura: Krikettiliiton sääntöjen mahdollisten muutosten läpikäynti**

Stadin ja Keravan Krikettiseuran edustaja Ponniah Vijendran esitteli aloitteen ja kommentoi hallituksen siihen antamaa vastausta.

Liiton puheenjohtaja esitteli liittohallituksen vastauksen.

**Päätös:** Aloite ja liittohallituksen vastaus merkittiin tiedoksi.

### **§ 12.4 Stadin ja Keravan Krikettiseura: Keskustelu Krikettiliiton hallinnosta ja päätöksentekoprosessista**

Stadin ja Keravan Krikettiseuran edustaja Ponniah Vijendran veti aloitteen pois käsittelystä aikataulunäkökulmien johdosta.

**Päätös:** Merkittiin tiedoksi.

### **§ 13 Kokouksen niin päättäessä käsitellään esityslistan ulkopuoliset asiat, mutta ei kuitenkaan liiton sääntöjen 23 § asioita**

Kokouksen puheenjohtaja avasi keskustelun, jonka aikana ei tehty esityksiä esityslistan ulkopuolisten asioiden käsittelemiseksi.

**Päätös:** Merkittiin tiedoksi.

### **§ 14 Kokouksen päätös**

Kokouksen puheenjohtaja päätti sääntömääräisen liittokokouksen kello 17:25.

Pöytäkirjan vakuudeksi (allekirjoitettu sähköisesti)

Andrew Armitage

Kokouksen puheenjohtaja

§§ 1–2

Tuomas Tiihonen

Kokouksen puheenjohtaja

§§ 3–14

Heikki Mahlamäki

Kokouksen sihteeri

§§ 1–14

Sean Walsh  
Pöytäkirjantarkastaja

Ponniah Vijendran  
Pöytäkirjantarkastaja

**This is an English translation of the minutes taken in Finnish. In case discrepancies are found, the Finnish version is authoritative.**

**Finnish Cricket Association  
Ordinary General Assembly**

23.4.2022, 13:15–17:25

Taitotalo, Valimotie 8, Helsinki

**Minutes**

Present:

Representatives of voting members:

Club 71 Krikettiseura ry, Md Ashraful Alam  
Ekenäs Cricket Club ry, Tom Jilbert  
Empire Cricket Club ry, Sean Walsh  
Finnish Pakistani Club, Heikki Mahlamäki  
Greater Helsinki Cricket Club ry, S Ali  
Helsinki Gymkhana Cricket Club, Pankaj Saharan  
Merisotakoulun Krikettiklubi ry, Heikki Mahlamäki  
Nordic Warriors Sports Club, Aditya Alur  
Otaniemen Krikettikerho ry, Yaseen Khan  
PlayCricket Suomi ry, Maija Hyötyläinen  
Shaurya Cricket Club ry, Rakesh Satharasi  
Stadin ja Keravan Krikettiseura ry, Ponniah Vijendran  
Tampere Eagles Cricket Club ry, Ponniah Vijendran  
Turku United Cricket Club ry, Robert Moulder

With statutory rights to be present in the meeting and to obtain the floor:

Andrew Armitage, chairman of the federation, chairman of assembly §§ 1–2  
Tuomas Tiihonen, technical director of the federation, chairman of the assembly §§ 2–16  
Maija Scamans, operations director of the federation  
Srinidhi Ravindra, umpire performance officer, member of the management group  
Shahzad Shabbir, member of the Board of the federation

With rights to be present and to obtain the floor:

Jaree Ullah Junbah  
Simranjeet Brar  
Fawad Ahmed

**§ 1 Opening the meeting**

Chairman of the federation Andrew Armitage called the meeting to order at 13:15. The meeting heard opening remarks from the Operations Director Maija Scamans.



## § 2 Election of the chair

Yaseen Khan moved to elect Tuomas Tiihonen as the chairman of the meeting.

**Decision:** Tuomas Tiihonen was unanimously elected as chairmen of the meeting.

*Tuomas Tiihonen took over as chair.*

## § 3 Election of the secretary of the meeting, two (2) auditors of the minutes, and two (2) vote counters

The Chairman of the federation presented the Board's proposal for Heikki Mahlamäki to be invited as the secretary of the meeting. Sean Walsh and Ponniah Vijendran stated their availability to be elected auditors and vote counters.

No other proposals were made during the debate.

**Decision:** Heikki Mahlamäki was invited as the secretary of the meeting. Sean Walsh and Ponniah Vijendran were elected as auditors of the minutes and vote counters.

## § 4 Legality of the meeting and the presence of a quorum

The chair moved procedurally that the agenda of the meeting will be approved in this item. The proposal was adopted unanimously.

According to § 10 of the FCA Constitution, an invitation to an Annual General Meeting has to be sent to Members of the FCA at least four weeks prior to the meeting, and the agenda of the meeting at least one week prior to the meeting.

The Chairman of the FCA stated that the invitation was sent to Members four weeks prior to the meeting and the agenda a week prior to the meeting.

According to § 10 of the constitution, the meeting is quorate when at least a single vote is present.

The chair of the meeting announced the powers of attorney that had been submitted to the meeting with representatives present at the beginning of the meeting, those who had a statutory right to be present and to obtain the floor, and those who were requesting a right to be present and to obtain the floor.

**Decision:** The meeting was found to have been legally convened and quorate.

The draft agenda was adopted as the agenda for the meeting.

The meeting took note of the votes present and those with statutory rights to be present and to obtain the floor.

The meeting decided to give rights to be present and to obtain the floor to those present without a voting right or a statutory right to be present and to obtain the floor.

## § 5 Adopting an Annual Report from 2021

The Chairman of the FCA presented the FCA Board's proposal for the FCA's Annual Report from 2021 and its English summary.

A single debate was conducted on the Annual Report, during which no amendments were proposed.

*The chair noted that the chair of the federation undertook to distribute to the member clubs a document detailing the scorecard measurements if this is permitted by the ICC, and that the chair of the federation and the operations director look into sharing historic scorecard data.*

*The chair noted that the communications manager is going to take photographs for social media, and anyone not wishing to be photographed should notify the chair.*

**Decision:** The Board's proposal for an Annual Report from 2021 was unanimously adopted.

## **§ 6 Adopting the financial statement, taking note of the operations inspectors' statement, and granting discharge**

The chair of the meeting moved procedurally that the item will be divided into three parts, where the financial statement will first be affirmed, then note be taken of the operations inspectors' statement, and finally discharge granted to those responsible.

The Chairman of the FCA presented the financial statement, the balance sheet, the operations inspectors' statement, the ICC-format budget and profit/loss statement from 2021, and a graphical presentation of the main income and expense factors of 2021.

No observations were made on the financial statement during the debate.

No observations were made on the operations inspectors' statement during the debate.

*Those responsible for the accounts and administration of the federation left the assembly room.*

The chair of the meeting stated that the assembly will grant the discharge unanimously.

**Decision:** The financial statement was affirmed.

Note was taken of the operations inspectors' statement and other presented documents.

Those responsible for the accounts and administration of the FCA were granted discharge for the term 1 January to 31 December 2021.

*Those responsible for the accounts and administration of the federation returned to the assembly room.*

*The chair declared a recess 14:54–15:04.*

## **§ 7 Remuneration of the Board**

The Vice-Chairman of the FCA presented the Board's proposal, according to which no remuneration will be paid to members of the Board in 2022.

A debate was conducted during which no one obtained the floor.

**Decision:** Members of the Board will receive no remuneration from 2022.

### **§ 8 Remuneration of auditors and operations inspectors**

The Vice-Chairman of the FCA presented the Board's proposal, according to which no remuneration will be paid to the auditors and operations inspectors from 2022.

A debate was conducted.

**Decision:** Auditors and operations inspectors will receive no remuneration from 2022.

### **§ 9 Adopting an operational plan and budget for 2022**

The chair of the meeting moved procedurally that the item will be divided into two parts, of which the first one is the adoption of the operational plan for 2022 and the second part the adoption of the budget for 2022. The procedural motion was adopted unanimously.

The Chairman of the FCA presented the Board's proposals for the Action Plan and Budget for 2022.

A debate was conducted.

**Decision:** The Board's proposals for Action Plan and Budget for 2022 were unanimously adopted.

### **§ 10 Election of two operations inspectors and two deputies or one auditor and a deputy (if necessary) and one operations inspector and a deputy**

The Vice-Chairman of the FCA presented the Board's proposal that Shaun van den Dobbelsteen and Sachindra Rimal are re-elected as operations inspectors and Jukka Hytti and Johannes Lassila elected their deputies. They have assented to re-election and election.

A debate was conducted during which no one obtained the floor.

**Decision:** Shaun van den Dobbelsteen and Sachindra Rimal were elected as operations inspectors and Jukka Hytti and Johannes Lassila their deputies for the financial term 1 January to 31 December 2022.

### **§ 11 Adoption of annual membership fees**

The Vice-Chairman of the federation presented the Board's proposal that the annual fee for ordinary members be affixed at 70 euros.

No alternative proposals were made during the debate.

**Decision:** The annual membership fee for ordinary members was affixed at 70 euros.

*The chair declared a recess 16:19–16:24.*

## **§ 12 Addressing other business presented to the meeting**

### **§ 12.1 Empire Cricket Club: Discussion on transfer rules**

Sean Walsh, as the representative of Empire Cricket Club, presented the initiative and commented on the Board's response to it.

The Chairman of the FCA presented the Board's response.

The initiative did not contain a substantive proposal.

**Decision:** Note was taken of the initiative and the Board's response to the initiative.

### **§ 12.2 Empire Cricket Club: Proposals on organizing leagues**

Sean Walsh, as the representative of Empire Cricket Club, presented the initiative and the three proposals, and commented on the Board's responses to them.

The Chairman of the FCA presented the Board's responses to the initiative and the three proposals.

Sean Walsh stated that the Board's responses and included undertakings are sufficient for all three proposals and that the club will not require a vote on the matter.

**Decision:** The Board's response to the initiative was accepted.

### **§ 12.3 Empire Cricket Club: Match start times at the KNCG**

Sean Walsh, as the representative of Empire Cricket Club, presented the initiative and commented on the Board's response to it.

The Chairman of the FCA presented the Board's response.

Sean Walsh stated that the Board's response is sufficient and that the club will not require a vote on the matter.

**Decision:** The Board's response to the initiative was accepted.

*At the request of the presenter, § 12.4 was postponed to be handled after § 12.5.*

### **§ 12.5 Stadin ja Keravan Krikettiseura: Review of potential changes to the CF constitution**

Ponniah Vijendran, as the representative of Stadin ja Keravan Krikettiseura, presented the initiative and commented on the Board's response to it.

The Chairman of the FCA presented the Board's response.

**Decision:** Note was taken of the initiative and the Board's response to the initiative.

**§ 12.4 Stadin ja Keravan Krikettiseura: Discussion about CF governance and the process by which decisions are made and who makes them**

Ponniah Vijendran, as the representative of Stadin ja Keravan Krikettiseura, retracted the initiative in the interest of time.

**Decision:** Note was taken of the matter.

**§ 13 Addressing ad-hoc business presented to the meeting, excluding matters pertaining to § 23 of the Constitution**

The chair of the meeting opened debate on ad-hoc business.

No ad-hoc business was presented to the meeting.

**Decision:** Note was taken of the matter.

**§ 14 Concluding the meeting**

The chair concluded the meeting at 17:25.

Respectfully submitted (Signed electronically),

Andrew Armitage

Chairman of the meeting

§§ 1–2

Tuomas Tiihonen

Chairman of the meeting

§§ 3–14

Heikki Mahlamäki

Secretary of the meeting

§§ 1–14

Sean Walsh

Auditor of the minutes

Ponniah Vijendran

Auditor of the minutes

**SIGNATURES****ALLEKIRJOITUKSET****UNDERSKRIFTER****SIGNATURER****UNDERSKRIFTER**

This documents contains 13 pages before this page

Dokumentet inneholder 13 sider før denne siden

Tämä asiakirja sisältää 13 sivua ennen tätä sivua

Dette dokument indeholder 13 sider før denne side

Detta dokument innehåller 13 sidor före denna sida

authority to sign

representative

custodial

asemavaltuus

nimenkirjoitusoikeus

huoltaja/edunvalvoja

ställningsfullmakt

firmateckningsrätt

förvaltare

autoritet til å signere

representant

foresatte/verge

myndighed til at underskrive

repræsentant

frihedsberøvende